Manual de uso

Gracias por adquirir el August DVB415 Sintonizador TDT. Es posible que ya esté familiarizado con el uso de productos similares, pero por favor tómese tiempo para leer estas instrucciones detenidamente. Este manual ha sido diseñado para que se familiarice con las características del producto y así asegurar que usted obtiene lo mejor de su compra.

Seguridad

Para garantizar su seguridad y la de los demás, por favor, lea las instrucciones de seguridad antes de usar este producto.

Eliminación de Desechos

Asegúrese de que tanto el producto como sus accesorios son eliminados en cumplimiento con la directiva RAEE (Residuos de Aparatos Eléctricos y Electrónicos) y demás normativa aplicable. Por favor, consulte las regulaciones de eliminación regional con sus autoridades locales.

Declaración de Conformidad

Puede encontrar la Declaración de Conformidad en nuestra web:
http://augustint.com/en/declaration/

Atención al Cliente

Si necesita ayuda con este producto, por favor comuníquese con nuestro centro de atención al cliente:
Teléfono: +44 (0) 845 250 0586
Correo electrónico: service-es@augustint.com

Guía de inicio rápido

DVB415

1. Para obtener los mejores resultados se recomienda la utilización de una antena de tejado al realizar la búsqueda inicial.

2. Conecte el dispositivo al televisor. Recomendamos usar el cable HDMI siempre que sea posible. Esto proporcionará una mejor calidad de imagen. Sin embargo, puede usar el cable euroconector si es necesario. Luego, conecte el dispositivo a una toma de corriente y enciéndalo con el botón de Encendido en el control remoto.

3. Cuando enciende el dispositivo por primera vez, aparece el mensaje "Boot". La guía d'instalación aparecerá en su pantalla. Siga las instrucciones y seleccione el idioma y el país, luego presione OK. La búsqueda automática de canales comenzará.

4. Si usted ya ha completado la instalación por primera vez, pero desea buscar los canales de TV de nuevo, o si se ha mudado a otra región y tiene la necesidad de buscar canales de nuevo, pulse <MENU> para ir al menú "Buscar Canales", seleccione "Búsqueda Automática" y pulse <OK> para empezar la búsqueda. Una vez que la búsqueda haya terminado, pulse <▲> o <▼> para seleccionar los canales. Pulse <TV/RADIO> para cambiar entre los canales de TV y las estaciones de radio.

5. Para reproducir música, fotos, vídeo o PVR desde una memoria USB, inserte la memoria USB en el puerto USB, pulse <MENU> y seleccione el menú del Lector Media. Seleccione "Música", "Foto", "Video" o "PVR" y pulse <OK> para ver la lista de archivos. Seleccione un archivo y pulse <OK> para reproducirlo.

6. Tenga en cuenta que la intensidad de la señal en algunas áreas puede no ser suficiente para apoyar la recepción de televisión con una antena portátil. La distancia desde el transmisor más cercano y otros factores tales como edificios circundantes, paredes de su casa, las condiciones atmosféricas o las interferencias electromagnéticas causadas por la potencia y la infraestructura de telecomunicaciones podrían afectar la intensidad de la señal. El cambio de ubicación puede mejorar la recepción de la señal y una antena de tejado diseñado podrían conseguir una mejor recepción.

7. Si necesita ayuda con este producto, por favor comuníquese con nuestro departamento de atención al cliente:

   Teléfono: +44 (0) 845 250 0586
   Correo electrónico: service-es@augustint.com

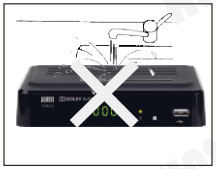
Contenido

1. Instrucciones de seguridad	1
2. Accesorios	2
3. Nombres y funciones	3
4. Conexión	7
5. Operaciones	8
6. Características técnicas	18
7. Solucionador de problemas	19
8. Garantía	20

1. Instrucciones de seguridad

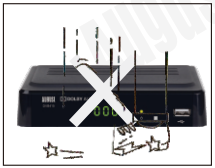
Almacenamiento y Uso

Mantenga este equipo alejado de temperaturas extremas. La temperatura de almacenamiento de este dispositivo es de 0 ~ 50°C. La temperatura en funcionamiento es de -10 ~ 60°C.

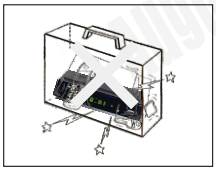


Mantenga el receptor alejado del agua o ambientes húmedos.

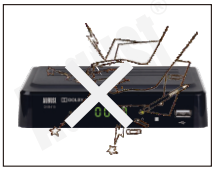
Nunca exponga el receptor a la humedad, polvo, aceite o humo.



Evite dejar caer o exponer a los impactos.



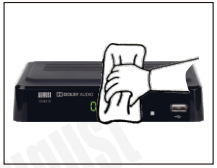
Nunca ponga la el dispositivo en contenedores inestables, ya que podría afectar su rendimiento.



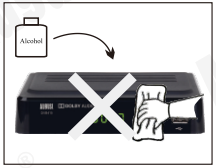
Nunca estruje o roce el dispositivo con objetos punzantes.

Mantenimiento

Desconecte todos los cables antes de limpiar este dispositivo.



Por favor, limpie la superficie así como los botones con un paño suave.



Nunca limpie el producto con un paño abrasivo, detergente en polvo, alcohol, benceno, propulsores de cualquier tipo u otros productos químicos.

Español

Precauciones para el funcionamiento

Cuando no tenga intención de utilizar el receptor, por favor apáguelo con el botón de alimentación.

Por favor, asegúrese de posicionar el DVB415 de manera que se pueda ventilarse correctamente.

⚠ **Advertencia**

Nunca trate de reparar el dispositivo por sí mismo. En caso de cualquier fallo o problema, apague el receptor de forma inmediata, y notifique el problema al fabricante o al distribuidor correspondiente. El receptor incorpora muchos componentes electrónicos de precisión. Cualquier modificación podría conllevar daños mayores.

2. Accesorios

Mando a distancia

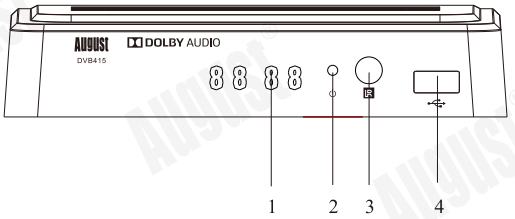
HDMI

Manual de uso

2×Pilas AAA

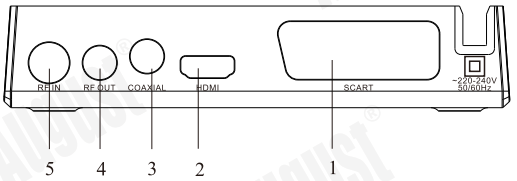
3. Nombres y funciones

3.1 Vista frontal



1.Display
2.Indicador de encendido
3.Receptor de señal IR
4.Puerto USB

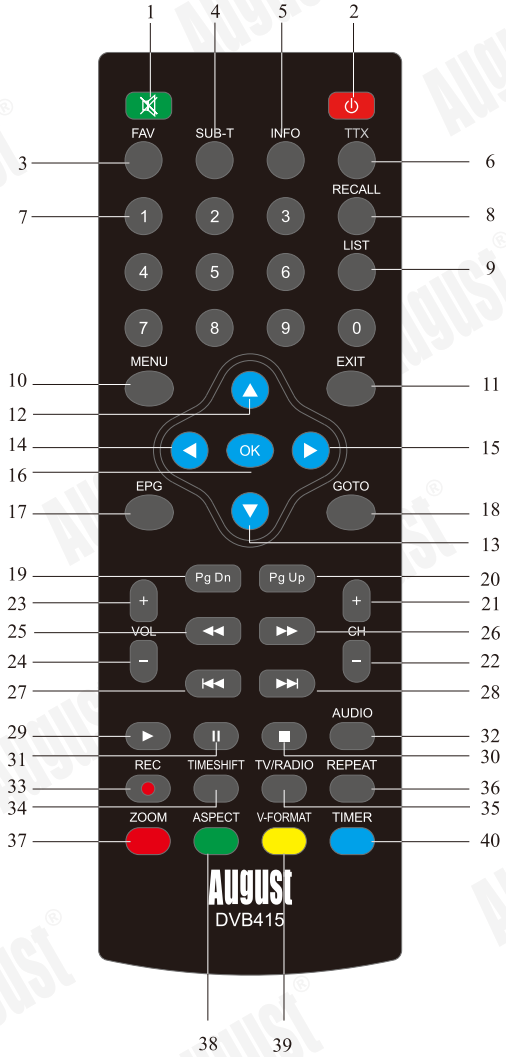
3.2 Vista trasera



1.Conexión SCART
2.Conexión HDMI
3.Conexión Coaxial
4.Salida RF
5.Entrada RF

Español

3.3 Mando a distancia
3.3.1 Funciones de las botones



1. Activar/Desactivar Silencio
2. Alimentación
3. Lista de Favoritos
4. Subtítulos
5. Información
6. Teletexto (no disponible en el Reino Unido)
7. Números
8. Canal Anterior
9. Lista PVR
10. Menú principal
11. Salir
12. Arriba
13. Abajo
14. Izquierda
15. Derecha
16. Confirmar
17. Guía Electrónica de Programación (EPG)
18. Función “Ir a”
19. Página abajo
20. Página arriba
21. Subir canal
22. Bajar canal
23. Subir volumen
24. Bajar volumen
25. Rebobinar
26. Avance rápido
27. Pista anterior
28. Pista siguiente
29. Reproducir
30. Parar
31. Pausar
32. Idioma audio
33. Grabar
34. Timeshift
35. Interruptor TV / Radio
36. Modo de repetición
37. Acercar
38. Relación de aspecto
39. Resolución
40. Programación

3.3.2 Uso del mando a distancia

Por favor, retire el mando a distancia del embalaje antes de utilizarlo por primera vez.

1. No exponga el mando a distancia a la luz del sol o una luz muy fuerte / brillante
2. No deje caer o pise el mando a distancia.
3. Manténgalo alejado de temperaturas extremas asi como de la humedad.
4. Manténgalo alejado del agua.

Rango de alcance

1. El sensor de infrarrojo del mando a distancia debe apuntar directamente hacia el sensor de la parte frontal del dispositivo. Puede que no sea posible utilizar el dispositivo si hay obstáculos entre él y el sensor remoto.
2. Utilice el mando a una distancia inferior a 8 metros.
3. El ámbito del ángulo de recepción debe ser entre ± 30º.

Sustitución de la pila

Si el mando a distancia no funciona o si el rango de alcance se reduce, reemplace la pila agotada por una nueva.

Retire la tapa del compartimiento de pila y retire la pila agotada.

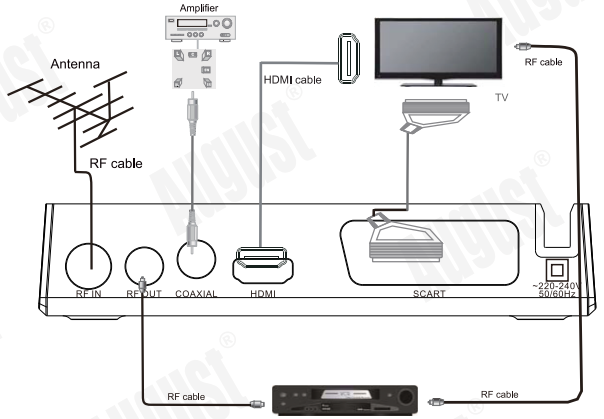
Inserte la nueva pila con la polaridad + hacia arriba.

Vuelva a poner el compartimiento de pila.

***Aviso:**

1. Asegúrese de que la eliminación de la pila se efectua de forma correcta.
2. Para evitar fugas de líquido de la pila de litio, retire la pila cuando no utilice el mando a distancia por un largo periodo de tiempo. Si el fluido de la pila fuga, limpie con cuidado el compartimento de la pila, y luego introduzca una pila nueva.

4. Conexión



1.- a la antena
2.- a otro sintonizador TDT
3.- a una antena amplificada
4.- a una televisión usando un cable HDMI
5.- a una televisión usando un cable SCART

5. Funcionamiento

5.1 Instalación Inicial

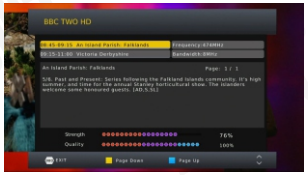
Cuando encienda la televisión por primera vez, aparecerá la guía de instalación. Esta guía le permitirá establecer sus preferencias y empezar a buscar canales.

Pulse <▲> o <▼> para navegar hasta arriba o abajo. Pulse <◄> o <►> para cambiar las opciones. Después de establecer el idioma del OSD y el país, pulse <OK> para empezar la búsqueda. Pulse <EXIT> para entrar en el menú principal.
Una vez que la búsqueda haya terminado, puede empezar a ver los canales encontrados. Pulse <TV/RADIO> para cambiar entre los canales de TV y las estaciones de radio. Si no encuentra ningún canal, vuelva a la guía de instalación.
Puede intentar de nuevo o utilice una antena de tejado.

5.2 Información de canales

Pulse <INFO> en el modo TV para mostrar el programa de TV actual y el que sigue.

Pulse <INFO> otra vez para mostrar información detallada.



5.3 Lista de los canales

Pulse <OK> en modo TV para mostrar la lista de los canales. Pulse <◄> o <►> para cambiar entre la lista de los canales de TV y de las estaciones de radio. Pulse <▲> o <▼> para seleccionar el canal y <OK> para confirmar. Pulse <EXIT > para cerrar la lista.

5.4 Recall

Pulse <RECALL> en modo TV para volver al último canal que has visto.

5.5 Grabar

Conecte una llave USB en el puerto USB y pulse <REC> para grabar el canal que estas mirando. Una vez que la grabación haya empezado, un temporizador se pone en la esquina superior izquierda de la pantalla.

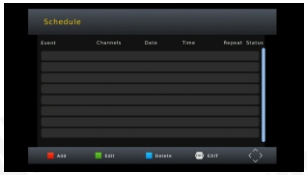
Para detener la grabación, pulse <■> de nuevo. Luego, pulse <OK> para confirmar o <EXIT> para continuar grabar.

5.6 TimeShift

Para activar TimeShift, pulse <TIMESHIFT> mientras que ve la TV para pausar el programa. Pulse <►> otra vez para reanudar, <◄◄> para rebobinar y <►►> para adelantar rápido. Pulse <■> para quitar TimeShift y volver a la transmisión en vivo.

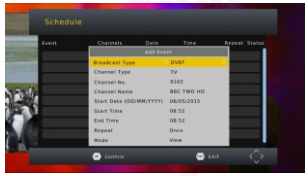
5.7 Guía de programación

Pulse <TIMER> en modo TV para entrar en la guía de programación. Puede elegir grabar un programa una vez, diario o semanal.



5.7.1 Programar evento

Para añadir un evento, pulse botón rojo. El menú Añadir Evento se muestra.



Pulse <▲> o <▼> para seleccionar un artículo, pulse <◄> o <►> para cambiar las configuraciones. Luego, pulse <OK> para confirmar o <EXIT> para quitar.

5.7.2 Editar Evento

Para editar un evento existente, pulse <▲> o <▼> para seleccionarlo y pulse botón verde.

5.7.3 Eliminar Evento

Para eliminar un evento, pulse <▲> o <▼> para seleccionarlo y pulse botón azul. Luego, pulse <OK> para confirmar o <EXIT> para quitar.
Pulse <EXIT> para quitar la guía de programación.

5.8 Menú Principal

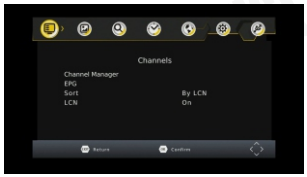
Pulse <MENU> para entrar en el menú principal, pulse <EXIT> para quitarlo.

En el menú principal, pulse <◄> o <►> para cambiar entre un submenú: Canales,

En el menú principal, pulse <◄> o <►> para cambiar entre un submenú: Canales, Pantalla, Búsqueda, Hora, Idioma, Sistema o Lector Media. Pulse <OK> para seleccionar una de las opciones o pulse <EXIT> para quitar el menú principal.
En el submenú, pulse <▲> o <▼> para seleccionar un artículo y pulse <OK> o <◄> o <►> para cambiar las configuraciones. Pulse <EXIT> para guardar los cambios y volver al menú anterior.

5.8.1 Canal

El menú de los canales le permite controlar los canales, acceder a la Guía Electrónica de Programación (EPG), organizar los canales en un orden diferente, activar/desactivar LCN (Numero de Canal Lógico).



5.8.1.1 Administrador de Canales

Seleccione gestión de canales y pulse <OK>, luego ingrese la contraseña. La contraseña por defecto es 000000.

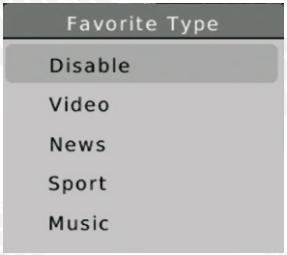
Para desplacer un canal, pulse <▲> o <▼> para resaltarlo y botón rojo para seleccionarlo. El icono se muestra al lado del canal. Luego pulse <▲> o <▼> para desplacer el canal a la posición desea y pulse <OK> para confirmar.

Para saltar o de-saltar un canal, pulse <▲> o <▼> para resaltarlo luego pulse botón verde. Los canales saltados no se encontraron mientras que navegan los canales y se indican mediante el icono SKIP.

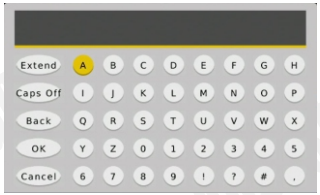
Para bloquear o desbloquear un canal, pulse <▲> o <▼> para resaltarlo y botón amarillo para seleccionarlo. Tiene que introducir su contraseña. Los canales bloqueados se indican mediante el icono .

Para suprimir un canal, pulse <▲> o <▼> para resaltarlo y botón azul para seleccionarlo. Pulse <ENTER> para confirmar o <EXIT> para cancelar.

Para añadir un canal a su lista de favoritos, pulse <▲> o <▼> para resaltarlo y pulse <FAV>. Seleccione una categoría desde la lista y pulse <OK> para confirmar. Pulse <EXIT> para cerrar la ventanita. Los canales favoritos se indican mediante el icono .



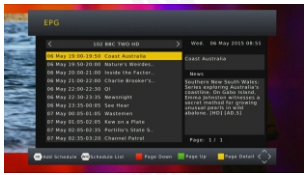
Para utilizar el teclado en pantalla, pulse <▲>,<▼>, <◄> o <►> para seleccionar un carácter y <OK> para confirmar.



Para renombrar un canal, pulse <▲> o <▼> para resaltarlo y pulse <RECALL>.

5.8.1.2 Guía Electrónica de Programación

La Guía Electrónica de Programación (EPG) le muestra la lista de programas que se emitirá en los próximos 7 días. Tenga en cuenta que no todos los canales ofrecen esta información.



<▲> o <▼>	Buscar
<◄> o <►>	Información de eventos programados
<■> o <■>	Página Abajo o Arriba
<■>	Navegar mediante la descripción del programa

Para programar la grabación o visualización, seleccionar el programa que quiere mirar o grabar y pulse <OK>. Este acción abre la ventanita “Añadir Evento” (Consulte 5.7.1).

Presionando <INFO> mientras que está en el EPG, abrirá la guía de programación donde puede ver una lista de eventos programados.

5.8.1.3 Clasificar

Puede clasificar los canales en orden de LCN (Numero de Canal Lógico), ONID (ID Original de la Cadena), Nombre del Servicio e ID del Servicio. Pulse <◄> o <►> para seleccionar una opción.

5.8.1.4 LCN

Pulse <◄> o <►> para activar o desactivar LCN.

5.8.2 Pantalla

El menú de pantalla le permite de cambiar la relación de aspecto, la resolución de la salida HDMI y el formato de TV.

5.8.2.1 Relación de Aspecto

Pulse <◄> o <►> para seleccionar entre Auto, 4:3, 16:9

5.8.2.2 Salida HDMI

Pulse <◄> o <►> para seleccionar entre 576i, 576p, 720p, 1080o y 1080p (50Hz).

5.8.2.3 Formato TV

Pulse <◄> o <►> para seleccionar entre PAL y NTSC.

5.8.3 Búsqueda de Canales

La búsqueda de canales le permite buscar canales y cambiar las configuraciones de la búsqueda.

5.8.3.1 Búsqueda Automática

Seleccione Búsqueda Automática y pulse <OK> para empezar la búsqueda.

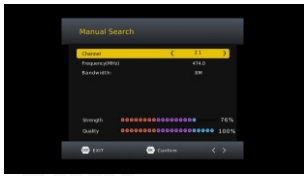
Si no puede encontrar canales aparecerá la guía de instalación (Consulte 5.1).

Pulse <EXIT> durante la búsqueda para detenerla.

Pulse <MENU> durante la búsqueda para saltar la frecuencia actual.

5.8.3.2 Búsqueda Manual

La búsqueda manual le permite buscar canales en una frecuencia específica.



Pulse <◄> o <►> para seleccionar la frecuencia desea y pulse <OK> para empezar la búsqueda.

5.8.3.3 País

Pulse <◄> o <►> para seleccionar los parámetros de transmisión del país para los modos de búsqueda.

5.8.3.4 Energía de la Antena

El dispositivo puede producir energía de 5V desde el enchufe de la antena coaxial. Pulse <◄> o <►> para encender la Energía de la Antena.

5.8.3.5 Standby Loop Through

El dispositivo le permite conectarlo a modo de Loop Through a un segundo dispositivo cuando este se encuentra en Standby. Pulse <◄> o <►> para activar o desactivar esta función.

5.8.4 Hora

El menú de Hora le permite cambiar la hora del sistema.

5.8.4.1 Intervalo de Tiempo

Pulse <◄> o <►> para elegir entre un intervalo de tiempo manual o automático.

5.8.4.2 Huso Horario

Pulse <◄> o <►> para seleccionar un huso horario para el intervalo de tiempo manual.

5.8.4.3 Temporizador

Pulse <◄> o <►> para configurar el temporizador desde 1 hora hasta 12 horas o seleccione desactivar para desactivar esta función.

5.8.4.4 Encendido On/Off

Pulse <◄> o <►> para activar el encendido o apagado automático y programar la activación de un programa o temporizador. Introduzca el tiempo deseado en los campos correctos.

5.8.5 Ajustes

El menú de idioma le permite cambiar el idiomas del sistema y el audio.

Pulse <▲< o <▼> para seleccionar un artículo y pulse <◄> o <►> para cambiar el idioma.
Mientras ve la TV, puede pulsar <AUDIO> o <SUB-T> para cambiar los parámetros de idioma de audio y subtítulos.

5.8.5.1 Audio Digital

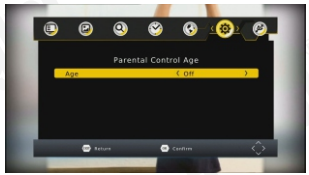
El dispositivo incluye una salida de Audio Digital mediante el cable coaxial. Pulse <◄> o <►> para seleccionar entre PCM, RAW HDMI ON, RAW HDMI OFF y OFF.

5.8.6 Sistema

El menú del sistema le permite cambiar el control parental, los parámetros de la contraseña, restaurar el dispositivo a los valores iniciales, ver la información del sistema y hacer la actualización del software y audio digital.

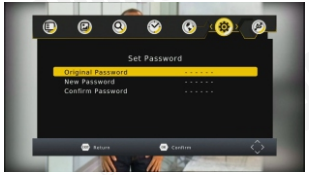
5.8.6.1 Control Parental

Introduzca su contraseña y utilice <◄> o <►> para desactivar o especificar un grupo de edad entre 4 y 18 años.

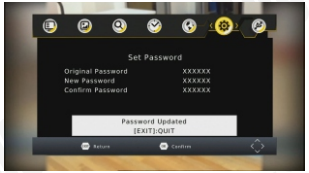


5.8.6.2 Contraseña

Introduzca la contraseña actual utilizando los números en el mando a distancia. Luego, introduzca la nueva contraseña dos veces. La contraseña por defecto es 000000.

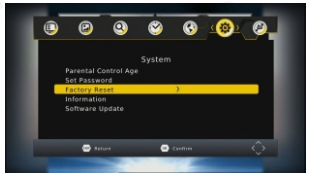


Una vez que haya introducido la nueva contraseña, una ventanita aparece. Pulse <EXIT > para cerrarlo y volver al menú de contraseña.



5.8.6.3 Reestablecimiento de Ajustes de Fábrica

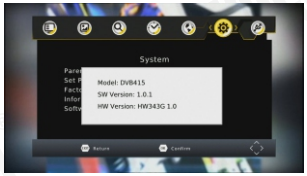
Pulse <OK> e introduzca su contraseña y pulse <OK> para restaurar el dispositivo a los valores de fábrica o pulse <EXIT> para volver al menú de sistema.



Una vez que valores de fábrica hayan sido restaurados, aparecerá la guía de instalación (Consulte 5.1).

5.8.6.4 Información

Pulse <OK> para mostrar la información del dispositivo, el software actual y la versión del hardware.



5.8.6.5 Actualización del Software

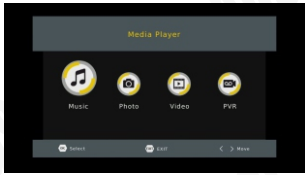
Consulte con el fabricante.

5.8.7 Lector de Media

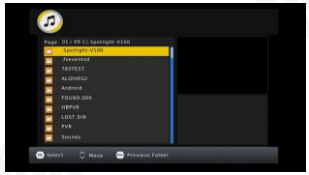
El lector de media le permite reproducir archivos de música, fotos, películas y PVR desde una llave USB. Los formatos compatibles se indican en el capítulo 6, Especificaciones.

5.8.7.1 Reproductor Multimedia (Playback)

En el Menú del Reproductor Multimedia, pulse <▲> o <▼> para seleccionar uno de los archivos. Pulse <►>o <OK> para acceder a opciones y pulse <◄> o <►> para seleccionar Música, Foto, Video, PVR y pulse <OK> para seleccionar archivos.

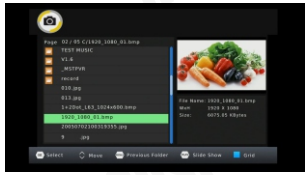


5.8.7.1.1 Reproductor de Música



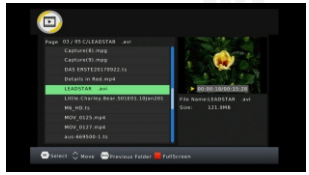
<▲> or <▼>	Seleccionar una carpeta o un archivo
<OK>	Abrir una carpeta o reproducir un archivo
<RECALL>	Volver a la carpeta anterior
<REPEAT >	Fijar el modo de repetición
<GOTO>	Saltar a una posición especifica de una pista
<EXIT>	Quitar el lector de música

5.8.7.1.2 Visualizador de Fotografías



<▲> or <▼>	Seleccionar una carpeta o un preestreno del archivo
<OK>	Abrir la carpeta o verla en pantalla grande
<RECALL>	Volver a la carpeta anterior
<►>	Empezar el pase de diapositivas
<REPEAT>	Fijar el modo de repetición
<EXIT>	Quitar el pase de diapositivas o lector de fotos
<Azul>	Comenzar visualización de fotos.
<Verde> o <Amarillo>	Girar imagen

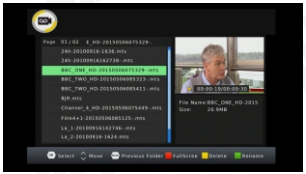
5.8.7.1.3 Reproductor de Video



<▲> o <▼>	Seleccionar una carpeta o un archivo
<OK>	Seleccionar una carpeta o un preestreno del archivo
<RECALL>	Volver a la carpeta anterior
<►>	Reanudar
< II >	Reproducir
<◄◄>	Pausar
<►►>	Rebobinar
<►►I >	Adelanto Rápido
<I◄◄ >	Siguiente
<Rojo>	Activar o desactivar pantalla completa
<REPEAT>	Fijar el modo de repetición
<GOTO>	Saltar a una posición especifica de una pista
<EXIT>	Salir del lector de película

Español

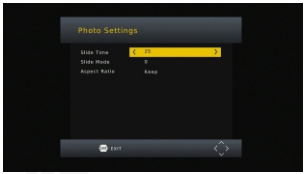
5.8.7.1 .4 Reproductor PVR



<▲> or <▼>	Seleccionar una carpeta o un archivo
<OK>	Seleccionar una carpeta o un preestreno del archivo
<RECALL>	Volver a la carpeta anterior
< ► >	Reproducir
< ⏸ >	Pausar
<◄◄>	Rebobinar
<►►>	Adelanto rápido
<►►I >	Siguiente
<I◄◄ >	Anterior
<Rojo>	Entrar o quitar pantalla grande
<EXIT>	Salir del lector de PVR
<REPEAT>	Fijar el modo de repetición
<GOTO>	Saltar a una posición especifica de una pista
<Verde>	Renombrar un archivo
<Amarillo>	Eliminar un archivo

5.8.7.2 Ajustes de Fotos

Pulse <▲> o <▼> para seleccionar ajustes de fotos y pulse <►> o <OK> para ver establecer los ajustes de fotos.



5.8.7.2.1 Duración del pase de diapositivas

Puede fijar la duración de cada foto entre1 y 8 segundos.

5.8.7.2.2 Modo presentación

Ajuste el efecto de presentación a modo 0~59 o alternativo.

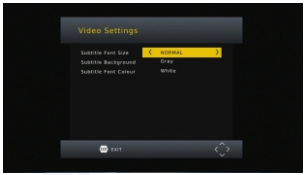
5.8.7.2.3 Relación de Aspecto

Hay dos opciones: Original y Screen Fit (Encuadre de Pantalla).

Pulse <EXIT> para volver al menú principal.

5.8.7.3 Ajustes de Video

Pulse <▲> o <▼> para seleccionar ajustes de video y pulse <►> o <OK> para establecer los ajustes.



5.8.7.3.1 Subtítulos

[Pequeño]: Muestra los subtítulos en un tamaño pequeño.
[Normal]: Muestra los subtítulos en un tamaño normal.
[Grande]: Muestra los subtítulos en un tamaño grande.

5.8.7.3.2 Fondo de los Subtítulos

[Blanco]: Muestra los subtítulos con fondo blanco.
[Transparente]: Muestra los subtítulos sin fondo.
[Gris]: Muestra los subtítulos con un fondo gris
[Lima]: Muestra los subtítulos con un fondo lima

5.8.7.3.3 Color de los Subtítulos

[Rojo]: Muestra los subtítulos en color rojo.
[Blanco]: Muestra los subtítulos en color blanco
[Verde]: Muestra los subtítulos en color verde.
Pulse <EXIT> para volver al menú principal.

5.8.7.4 Ajustes PVR

Pulse <▲> o <▼> para seleccionar los ajustes PVR y pulse<►> o <OK> para establecer los ajustes.

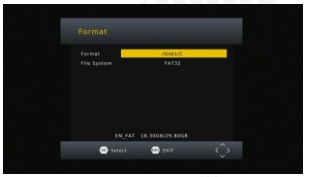
Aquí, los usuarios pueden seleccionar el dispositivo y pueden formatear la llave USB.

5.8.7.4.1 Dispositivo de grabación

Los usuarios pueden seleccionar el dispositivo donde quieren guardar el archivo
grabado en el modo TimeShift. Pulse <▲> o <▼> para seleccionar un artículo y <◄> o <►> para cambiar los parámetros.

5.8.7.4.2 Formato

Puede formatear una memoria USB en FAT32 o NTFS.



Pulse <▲> o <▼> para resaltar el sistema del archivo (File System) y pulse <◄> o <►> para elegir entre FAT32 o NTFS.
Pulse
<▲> o <▼> para resaltar Formatear y pulse <OK>. Luego, pulse <OK> para formatear o pulse <EXIT> para volver al menú de formato.

Español

6. Características técnicas

Decodificar Video DVB-T/T2	MPEG1/2/4 H.264
Decodificar Audio DVB-T/T2	MP3 WAV AAC
Banda DVB-T/T2	6, 7, 8 MHz
Frecuencia DVB-T/T2	VHF: 177,5~227,5 MHz UHF: 474~858 MHz
Salida Video	HDMI, SCART
Puerto USB	USB 2.0 (5V)
Entrada de corriente	AC 220~240V 50/60Hz
Consumo de energía	< 6 W
Dimensiones	150 x 105 x 35 mm
Peso Neto	238g

Formatos multimedia

Música	mp3, aac, wav, wma, ogg
Fotos	jpg, jpeg, bmp, png
Video	avi, mp4, flv, dat, ts, tp, 3gp, mov, trp, mpg, mpeg, mkv, vob

Cómo formatear un USB

1) Conecte el USB a DVB400/415.
2) Abre el menú principal y haga un clic en ‘Reproductor Multimedia’.
3) En ‘Reproductor Multimedia’ desplace abajo y haga un clic en ‘Ajustes PVR’.
4) En ‘Ajustes PVR’ seleccione ‘Formatear’.
5) En ‘Formatear’ cambie el formato del USB de ‘FAT32’ a ‘NTFS’.

7. Solución de problemas

Los problemas que se enumeran a continuación no necesariamente significan un defecto en el televisor. Por favor, consulte la lista antes de solicitar asistencia técnica.

Problemas	Causas posibles y soluciones
No enciende	Verifique que el cable de alimentación está conectado y encienda el dispositivo.
No hay imagen	Verifique la conexión al monitor. Verifique la salida de video, formato de TV en modo de pantalla.
No hay sonido	Active el sonido con el botón 'Desactivar silenciador'. Aumente el volumen con el botón VOL+. Verifique la conexión al dispositivo que emite el sonido. Vuelva a las configuraciones de defecto e inténtelo de nuevo.
La imagen se bloquea y/o el sonido distorsiona	La señal es demasiado débil. Verifique la antena; inténtelo con una antena de tejado o una antena amplificada.
No hay señal	Señal demasiada débil, por favor verificar la antena. Intenta con una antena de tejado o una antena amplificada.
El mando a distancia no funciona	Cambie las pilas. Utilice el mando dentro del rango de alcance. El sensor apunta hacia una luz brillante.
Pantalla Blanca	Autos/Trenes/Cables de alta voltaje y luces de neón pueden afectar a la señal.
No puede grabar	No hay una memoria USB conectada. No hay espacio en la memoria.
El mensaje "Boot" aparece en el estuche pero no se muestra nada en la pantalla.	Asegúrese de seleccionar la salida correcta (HDMI 1, HDMI 2, AV ...). Si es posible, use el cable HDMI suministrado y seleccione la salida HDMI en su televisor. Use otro cable HDMI o SCART.

⚠ Advertencia

Estas instrucciones de funcionamiento son de referencia únicamente. No hay aviso disponible para cualquier modificación de toda la información contenida. Debido a la mejora continuada, las características y el diseño están sujetos a cambios sin previo aviso.

⚠ Advertencia

No hay componentes reparables por el usuario dentro de este televisor. No intente realizar reparaciones, ya que esto anularía la garantía. Todas las reparaciones deben ser llevadas a cabo por el fabricante o su centro de servicio designado. Diferentes partes dentro de este dispositivo están sujetas a alto voltaje.

8. Garantía

Este producto tiene una garantía de doce meses a partir de la fecha de la compra original. En el caso improbable de cualquier defecto debido a defectos de los materiales o la fabricación, la unidad se le será reemplazada o reparada de forma gratuita (cuando sea posible) durante este período. Un producto alternativo se le será ofrecido en caso de que el producto ya no esté disponible o no sea reparable.

Esta garantía está sujeta a las condiciones siguientes:

- La garantía solo es valida en el país donde el producto fue adquirido.
- El producto debe estar correctamente instalado y operado conforme a las instrucciones dadas en este manual.
- El producto debe ser utilizado únicamente para uso doméstico.
- La garantía sólo cubre la unidad principal, y no cubre los accesorios.
- La garantía no cubre los daños causados por mal uso, negligencia, accidente o desastre natural.
- La garantía será invalidada si el producto es revendido o ha sido dañado por reparaciones inexpertas. El fabricante, no se hace responsable de daños incidentales o consecuentes.
- Por favor, consulte con nuestro asesor al cliente antes de devolver cualquier producto. El fabricante no se hace responsable de cualquier devolución imprevista.
- Cualquier producto defectuoso debe ser mantenido y devuelto en el embalaje original con todos los accesorios y la copia original del recibo de compra.

La garantía es en adición a, y no disminuye, sus derechos estatutarios o legales.

Servicio de atención al cliente:

Teléfono: +44 (0) 845 250 0586
Correo electrónico: service-es@augustint.com

Por la presente, August International Ltd. declara que este producto cumple con los requisitos esenciales y otras exigencias relevantes de la directiva 2014/53/EU. La declaración de conformidad puede ser consultada en nuestra página web: http://www.augustint.com/en/declaration.

CE

Fabricado con la autorización de Dolby Laboratories.
Dolby y el símbolo de doble D son marcas comerciales de Dolby Laboratories.

Warranty Card / Carte de Garantie / Garantiekarte / Certificato di Garanzia / Garantía

EN

Please keep this card together with the serial number below in a safe place. You will need to refer to this card to validate the warranty.

FR

Veillez à garder cette carte ainsi que le numéro de série ci-dessous dans un endroit sûr. Il vous faudra cette carte afin de faire valoir la garantie du produit.

DE

Bitte bewahren Sie diese Karte zusammen mit der Seriennummer an einem sicheren Ort auf. Sie benötigen diese zum Nachweis der Garantie.

IT

Si prega di tenere questo certificato in un luogo sicuro. Sarà necessario farne riferimento per convalidare la garanzia.

ES

Por favor, conserve esta tarjeta junto al número de serie de debajo en un lugar seguro. Esta tarjeta es necesaria para validar la garantía del producto.